E D

1870-71

(Education)

File No. 1 SBS 1-6

Scholarships in the Vernacular branch

of the Rajas' School Mysore

(Indexed)

L 24 — 1 / 1870 . N° 90

From The Director of Public Instruction

To The Secretary to the Chief Commr of Mysore

Dated Bangalore 8 August —

Despatched

Received 12 —

Enclosures No

Sec

File General No 1026 of 1870 71

Subject No 1 No

Submits three origl letters on the subject of applying the interest of the Rajas School Fund lodged with Messrs Binny & Co — Madras to the establishment of scholarships in connection with the Vernacular Depts of the school

I Ch Comm

12 1870 — —

Reply Rot I am — and to bear in mind Mr Chief Secy's remarks on the subject but that I suppose that the funds available should be applied to the Establishment of Scholarships in the Vernacular Languages

The proceeding of the following —

1 Canara 1/3

2 Kanarese 1/3

3 Persian

4 Sanskrit 1/3

kg

2

The Scholarships should be so arranged as to enable candidates who have not graduated up to a Common Standard —

At present I believe there are two Scholarships open to competition at Queen's

The Money ought I think to be given

No 1026

Office of the Director of Public Instruction

Bangalore 8th August 1870

From

J Garrett Esqr
Director of Public Instruction

To

Captain R A Cole
Secretary to the Chief Commissioner
of Mysore

Sir

I have the honour to submit two original letters noted in the margin on the subject of applying the interest of the Rayar School Fund, lodged with Messrs Binny & Co Madras to the establishment of scholarships in connection with the Vernacular Department of the school

Ltr from Head Masters letter No 54 of the 25th ultimo
Ltr from Inspectors letter No 561 of the 2nd Aug 1870

2 As I knew nothing of the existence of the Fund in question I forwarded Mr Dunning's letter to the Inspector of Schools requesting information about the Fund, and asking his opinion regarding the proposed Scholarships

3 The Fund appears to have been saved from the monthly allowance for contingencies, and lodged with Messrs Binny & Co by the head Master direct, as the School was not then connected with the Educational Department

4 Mr Rice is of opinion that those who enter the Vernacular School have generally no desire or intention of engag

4 in the study of English and suggests that the new scholarships should be assigned for proficiency in Sanskrit or Persian, in order that the tone of the Vernacular in education may be raised

5 I concur, in this view, but would add Canarese to the list, so as to encourage a more thorough study of their own Language than is obtained by the course now prescribed in Vernacular Schools The study of Canarese would be liable to be depreciated greatly, if all the scholarships were assigned in one department, to English, and in the other to Sanskrit and Persian

I have the honour to be
Sir
Your most Obedient Servant

J. Garrett,
Director of Public Instruction

P S. Enclosures to be obligingly returned—

9 / L-24 Genl 5 / 1870 No 2689 / 660

From The Dr of Public Instruction Bangalore

Dated 15th August

Despatched 17

Received

Enclosures No 3

General No 2689 } 1870
St No 660 }

Replies to letter No 1026 of the 9th inst Conveys the Offg Chief Comms concurrence & opinion relative to the points referred to in connection with the establishment of schools and Inspn in the Rajas schools at Mysore

From the Secretary to Govt

From the Director

Encld 1-70 2

Ss 181

11. | 209

R 2689
Seal 660

6

Ho C C Office
Bangalore 15 August 1870

To,
The Director of Public Instruction
Bangalore

Sir,

In reply to your letter No 1026 of the 8th instant, submitting two original letters noted in the margin (herewith returned) relating to the establishment of Scholarships in connection with the Vernacular branches of the Raja's School at Mysore from the interest of the funds belonging to that Institution, I am directed to state that while concurring in the views expressed in the subjoined by Gournay and Mr Rice, the Offg Chief Commissioner is of opinion that the amount available should be applied in the following order and proportion

1 Canarese 1/3
2 Hindustani 1/3
3 Persian
4 Sanskrit } 1/3

2 I am to observe that the Scholarships should in no case be given to any candidate who has not qualified up to the minimum standard -

3 The Offg Chief Commissioner believes that there are at present no Masters capable of educating in Persian or Sanskrit

4 The rule referred to in para 6 of

"Master No 54 of 25th July 1870 with an Enclosure
Inspectors No 561 of 2nd August 1870

Mr Rice's letter, it having been de-
-livered in the Bangalore High school,
seems to the Offg Chief Comptr very
proper, and he thinks that the
same course might be followed in
Mysore -

5 Mr Rice's proposal in para 7 of
his letter to assign scholarships for
proficiency in Sanskrit or Persian
may be considered hereafter, as, in the
opinion of the Offg Chief Comptr, pro-
-gramm should first be made for
students in Canarese and Hindo-
stanee

6 As the deposit of public funds
with private Agents is contrary to rule,
the Offg Chief Comptr thinks that the
amount now in the hands of Messrs
Binny & Co, belonging to the Raja's
school, should be withdrawn and
lodged in the Bank of Madras
in the name of the Dr of Public
Instruction for the time being -

3

Please to

15/8/70 -

15 8 70

J Fyfe

Esq D. I. G.

From The Director of Public Instruction

To The Offg Secretary to the Chief Commr of Mysore

Dated Bangalore 21 Sept 1871

Despatched

Received Sep 22

Enclosures No

Secretariat No 1225

1871

No 2689 dt 15th August 1871

Forwards an abstract of letter from the Secretary and Treasurer of the Bank of Madras regarding the reduced rate of interest on the sum of Rs 4592/4 deposited in the Bank of Madras on account of the Rajas School

Chief Commr's Office

No 1886

S-24

Sept. - Memo. acknowledging receipt of the Madras Bank's letter forwarded with Secretariat No 2689 dated 15th August 1871 regarding the reduced rate of interest allowed by the Bank on the deposit of Rs 4592/4 belonging to the Rajas School.

Dr Le

be realised in future 10 there will be about
45 rupees less yearly available for scholar-
ships in the Rayas School

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant

J. Garrett,
Director of Public Instruction

Enclosures No
General No 1-7 18-71, -72
No

No 1507

13

Office of the Director of Public Instruction
Bangalore 30 October 1871

From

J Garrett Esqr
Director of Public Instruction
in Mysore

To

Captain F Clarke
Offg Secretary to the Chief Commr
of Mysore

Sir,

I have the honour to submit a letter from the Inspector of Schools Circle on the subject of scholarships in the Vernacular Branches of the Royal School, Mysore.

The interest on the school fund for the first year at 5 p c is Rs 229 8-6 or Rs 19 monthly which is said in your letter No 2689/660 of the 15 August 1870 should be divided in the proportion of 3 for Canarese 3 for Hindustani, and 3 for Persian and Sanskrit

Mr Rice suggests that Arabic should be substituted for Persian appears to me a good one for the reasons assigned, but I am not prepared at present to recommend the appointment of a Sanskrit and an Arabic teacher

teacher on Rs 40 per month each, but think
it would be advisable to wait until a desire
is expressed for such instruction on the part
of a sufficient number of scholars to warrant
the experiment being made.

I would therefore recommend that
four scholarships be instituted for the Canarese
and four for the Hindustani branches, in
the following proportions –

Two at Rs 2, one at Re 1/2, one at Re 1	6-8-0
The same for Hindustani	6-8-0
Leaving available for Sanskrit & Arabic	6-0-0
	19-0-0

The sum of Rs 229-8-6 has been
lodged in the Mysore Treasury, payable to
the Head master on bills countersigned by the
Director of Public Instruction for the time
being. I may add that the amount next
year will be about 45 rupees less, as the
Bank's rate of interest has been reduced
to 4 per cent.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most-Obedient Servant,
J Garrett
Director of Public Instruction

487

To The Director of Public Instruction
in Egypt

Dated 21 November

Despatched

Received

Enclosures No

General No 3844 } 18
No 8314 }

Ed 1-70 b

In reply to letter No 1507 of the 30th ultimo stating that the time for opening an Arabic branch in connection with Ropes School at Mansoura has not come yet - and enquiring how Hindus there will suffer for the present -

Rs. 3894
Gl. 834

16

Hy C C Office
Bangalore 2nd Nov 1871

To,
The Dr of Public Instruction
in Mysore

Sir,

Order 1-70 8

I sch 1

S16

In reply to your letter No 1507 of the 30th ultimo, on the subject of scholarships, in the Vernacular Branches of the Raja's School at Mysore, I am directed to observe that it seems to the Chief Commr that the time has not yet arrived for establishing an Arabic branch in connection with that Institution, and that, looking at the classes for Vernacular instruction is chiefly agreed at Mysore, it will be better to confine your efforts at present to providing them with the means of a fair education in the two Vernacular Canarese and Hindustani -

2 Rs. In last year, the arrangements made in these two languages was unsatisfactory, and it will, the Chief Commr considers, be time enough to think of establishing classes for instruction in the higher classical languages in question when the progress of the existing Vernacular branches of the school is in a more satisfactory state than can yet be the case -

3 While, therefore, the Chief Comr has no objection to the substitution hereafter of Arabic Scholarships for Persian, he would for the present prefer the available amount for Scholarships being allotted wholly to pupils in the Chinese and Burmese classes on the Scale and Conditions proposed.

Jo Mr Rice's letter is herewith returned.

ar

Yours &c